

Chers Az Kaindar,

Ascain a enregistré un taux de 61,07 % de participation au scrutin malgré la compréhensible inquiétude de nos concitoyens par rapport aux conditions sanitaires dans lesquelles a eu lieu le 15 mars le premier tour des élections municipales. Celui-ci s'est déroulé dans le strict respect des consignes de sécurité et d'hygiène préconisées par les pouvoirs publics et mises en place par le personnel communal.

# Un second tour marqué par l'absence de campagne.

Mon équipe et moi-même remercions chaleureusement les électeurs d'Ascain d'avoir placé largement en tête la liste *Denen Geroa* que je conduis : nous voyons dans ce résultat leur désir que la vie municipale continue à être gérée par une équipe qui allie expérience, compétences, volontarisme, rigueur budgétaire et disponibilité au service de l'intérêt général.

Dans la situation difficile créée par le confinement décrété au lendemain du premier tour, la population d'Ascain a démontré son attachement à l'intérêt général et à la solidarité en respectant les gestes barrière, les limitations de déplacements, en se mobilisant pour faire les courses pour ses voisins, en créant un atelier de fabrication de masques alternatifs, etc. Ces attitudes responsables et citoyennes que nous voulons saluer sont certainement pour beaucoup dans le fait que notre village ait été heureusement épargné par l'épidémie.

Ce sont ces mêmes valeurs qui ont prévalu dans la continuité de l'action municipale, par l'écoute des seniors, des personnes isolées ou en situation de détresse, des commerçants et entreprises durement éprouvés par l'arrêt de l'activité économique, par l'accueil à l'école publique des enfants des personnels soignants puis l'organisation à partir du 12 mai de la reprise partielle de l'enseignement dans les écoles, les distributions de masques, etc. En lien avec les élus, le personnel communal a assuré avec dévouement et disponibilité cette continuité du service à la population.

Ce sont ces mêmes valeurs qui guideront l'action de *Denen Geroa* si vous amplifiez le 28 juin la confiance que vous lui avez manifestée le 15 mars. Nous avons besoin de votre mobilisation massive pour nous donner toute la légitimité nécessaire à une conduite sereine et apaisée de l'action municipale. Comme le 15 mars, toutes les précautions seront mises en place pour assurer que le scrutin du 28 juin se tienne dans des conditions sanitaires optimales et, comme vous le savez, des mesures spéciales pour les procurations ont été définies par l'Etat pour que les plus vulnérables d'entre nous puissent remplir leur devoir électoral.

#### Votez et faites voter pour Denen Geroa!

Pendant la campagne du premier tour, nous vous avons exposé notre programme, centré sur l'éducation, la vie culturelle et sociale, l'économie et le développement durable. Nos propositions qui correspondent à vos besoins restent pleinement d'actualité. La crise sanitaire que nous continuons à vivre va sans doute entraîner de nouveaux défis économiques et sociaux pour Ascain comme pour le pays tout entier.

### Un avenir à construire ensemble, une qualité de vie à protéger, sans esprit revanchard ni manœuvres politiciennes.

Plus que jamais, tant au niveau communal qu'intercommunal, la population d'Ascain a besoin d'une équipe rigoureuse, expérimentée et innovante qui puisse construire le futur avec vous et pour vous, sans esprit revanchard ni manœuvres politiciennes.

Si vous continuez à me faire confiance le 28 juin comme le 15 mars, je serai avec mon équipe Denen Geroa, le Maire de chacun et de tous les Azkaindar, respectueux de mes engagements et du bien commun pour un Ascain qui sera vôtre.

Recover mes bus sinceres Salutations,

Jean . touis Famin



Azkaindar agungeniak,

Joan den martxoaren 15ean, herriko bozen lehen itzulian, parte hartzaileen tasa % 61,07 izan da, Azkaindarrak kezkatuak izana arren, osasun baldintzen gatik. Botere publikoak manatu eta herriko langileek gauzatu neurri bereziak errespetatuz iragan da lehen itzulia.

## Kanpainarik gabeko bigarren itzulia.

Nire taldeak eta nihaurrek, Azkaineko bozkatzaileak bihotzetik eskertzen ditugu, *Denen Geroa* zerrenda denen aintzinean eman izanik. Emaitza horrek adierazten du herritarren gutizia herriaren kudeantza berriz uzteko, esperientzia, gaitasun, nahikeri, zorroztasun dituen taldeari, baita interes publikoaren zerbitzuan denari ere.

Lehen itzuliaren biharamunean agindua izan den etsialdiarekin, Azkaindarrek erakutsi dute interes publikoari eta elkartasunari duten beren atxikimendua, behar diren jestuak eginez, mugitzeak mugatuz, auzokoentzat erosketak eginez, maska taller bat muntatuz, etab. Hain segur, agurtzekoak diren jarrera arduratsu eta herritar horieri esker du izurriteak guti hunkitu gure herria.

Ber baloreak dira nagusitu udalerriaren eginbidean, kontutan hartuz adinekoak, bakarrik edo kenka txarrean diren pertsonak, merkatariak eta enpresak, lan gelditzearekin gogorki hunkituak. Bertzalde, eskola publikoa artatzaileen haurrei idekia izan da eta maiatzaren 12tik goiti, eskolen parte baten beridekitzea antolatua izan da gomendatu neurriekin. Hautetsiekin batean, herriko langileek segurtatu dute usaiako bere zerbitzua.

Ber baloreak izanen dira *Denen Geroa*-ren ardatza, ekainaren 28an handiagotzen baduzue martxoaren 15ean erakutsi diozuen konfiantza. Zuen beharra dugu zilegitasun osoa lortzeko herriaren zerbitzurako. Martxoaren 15ean bezala, neurri bereziak hartuak izanen dira osasun baldintzak errespetatzeko eta dakizuen bezala, ordezkaritzen medioz, gutarik ahulenak ere betetzen ahalko du bere eginbidea.

#### Bozka eta bozkaarazi Denen Geroa!

Lehen itzulirako kanpainan, hezkuntza, kultura, jendartea, ekonomia eta garapen iraunkorra alorren inguruan aurkeztu dugu gure egitasmoa. Gure proposamenak zuen beharrei lotuak dira sekulan baino gehiago. Segituko duen osasun krisiak behartuko gaitu ekonomiko eta sozial desafio berriekin bizitzera, Azkainen, baita ere, gainerateko herrian.

Elgarrekin etorkizuna eraikitzeko, bizi moldea begiratzeko, mendeku eta azpi jokorik gabe.

Sekulan baino gehiago, izan herri mailan edo elkargo mailan, Azkaindarrek, talde zorrotz, esperimentatu eta berritzaile baten beharra dute etorkizuna eraikitzeko mendeku eta azpi jokorik gabe.

Ekainaren 28an, martxoaren 15ean bezala, niri konfiantza egiten segitzen baduzue, *Denen Geroa* taldearekin, izanen naiz Azkaindar bakotxaren eta guzien auzapeza, engaiamenduak errespetatuz, zuen Azkaine-ren onerako.

Jean . tanis Familia

Besterik gala eta gero arti,